

Nú skulu pengarnir til arbeiðis

Føroya Sparikassi og íslendski íløgubankin Kaupthing HF stovnaðu í gjár fyrsta føroyska virðisbrævameklarafelagið, sum eitur Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F



Leiðslan í Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F á tíðindafundi í Føroya Sparikassa í gjár. Frá vinstur: Johnie Brøgger, nevndarlimur, Sigurður Einarsson, nevndarformaður, Peter Holm, stjóri, Marner Jacobsen, næstformaður og Bjarni Olsen nevndarlimur. Fimti nevndarlimurin er Jógvan Páll Lassen. (Mynd: Jens Kristian Vang)

EDVARD JOENSEN

Fyrsta føroyska virðisbrævameklarafelagið, Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F, varð stovnað í gjár.

Á tíðindafundi fyrrapartin í gjár varð upplýst, at íslenska felagið Kaupthing HF og Føroya Sparikassi høvdu stovnað Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F við 12 milli-ónum krónum í partapeningi. Býtið er 51% til íslendingar og 49% til Føroya Sparikassa.

Treytin fyri at stovna felagið var, at partapeningurin var minst ein millión Eyrur, ella góðar sjei milliónir danskar krónur. Roknað verður við, at felagið kemur í gongd av álvara einaferð í summar, tá øll loyvi til virksemið, ætlanin er at fara undir, eru klár.

Forstjórin í Kaupthing HF í Íslandi, Sigurður Einarsson er nevndarformaður í nýggja føroyska felagnum. Marner Jacobsen, forstjóri í Føroya Sparikassa er næstformaður. Hinir nevndarlimirnir eru Johnie Brøgger, frá Kaupthing í Luxembourg, Bjarni Olsen, stjóri í Føroya Sparikassa og Jógvan Páll Lassen, advokatur. Stjóri í nýggja føroyska felagnum er Peter Holm, sum eisini var stjóri í Kaupthing í Føroyum, áðrenn Føroya Sparikassi kom uppí.

Nevndarformaðurin í Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F, Sigurður Einarsson, forstjóri í Kaupthing HF, sigur, at ein grund til, at teir júst valdu at fara í samstarv við Føroya Sparikassa er, at Føroya Sparikassi longu framanundan hevur eitt rættiliga gott kundanet í

Føroyum.

Føroya Sparikassi hevur samband við at kalla hvørt mansbarn í landinum so ella so. Soleiðis skuldi tað eisini hin vegin verið lættari hjá føroyingum at fingið samband við Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F, sigur hann.

Kaupthing HF hevur ikki havt samráðingar við aðrar møguligar samstarvsfelagar í Føroyum enn Føroya Sparikassa, sigur Sigurður Einarsson.

Tað er við í avtaluni millum Føroya Sparikassa og Kaupthing HF, at Føroya Sparikassi skal hava møguleika at keypa seg inn í íslenska felagið, sigur Marner Jacobsen, forstjóri í Føroya Sparikassa. Og hóast tað ikki er nøkur treyt, liggur tað líkasum í kortunum, at Sparikassin eisini fer at gera tað, sigur hann.

Hjá íslenska felagnum starvast 180 fólk í Íslandi, meðan tað á deildunum uttanlands, til dømis í Luxembourg, Svøríki og USA starvast onnur 30 fólk. Hjá Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F fara trí fólk at arbeiða at byrja við. Men gongur, sum teir vóna og vænta, fer starvsfólkatalið at økja, nakað skjótt. Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F fer at halda til í umsitingarbygninginum hjá Føroya Sparikassa við Tinghúsvegin. Kaupthing hevur leigað bygningin, nú Føroya Sparikassi flytir yvir til Strond í gamla Fiskasølubygningin.

Síðan Kaupthing byrjaði virksemið í Føroyum 1. mars í ár, er undirtøkan stóðugt vaksin, sigur Peter Holm, stjóri í Kaupthing Føroyar Virðisbrævamekl-

arafelag P/F. Í dag umsitir felagið eina milliard krónur fyri ymsar kundar. Men sum vera man ætla stjórin at økja virksemið og fáa fleiri kundar. Og fyrsta stigið tann vegin er nýggja felagið, sum nú er stovnað.

Í hesum sambandi varð nevnt á tíðindafundinum -uttan at tað kortini varð váttað - at mett verður, at einar fimm-seks milliardir føroyskar krónur eru úti á fremmandum peningamarknaðum til arbeiðis. Og tann partin vil leiðslan í Kaupthing Føroya Virðisbrævameklarafelag P/F fegin fáa heim í teirra felag at arbeiða við.

At tað júst vóru Føroya Sparikassi og Kaupthing HF, sum fóru í samstarv, er einki ónatúrligt í, sigur stjórin í Føroya Sparikassa. Kaupthing HF er fyritøka, sum íslenskir sparikassar

eiga.

Eitt virðisbrævameklarafelag - á donskum börs-mæglerselskab - er felag, sum stutt og greitt skal fáa pengarnar hjá fólki og fyritøkum at arbeiða og kasta aðrar pengar av sær, sigur Peter Holm, stjóri í Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F.

Nýggja felagið fer at ráðgeva privatfólki og feløgum um handil við virðisbrøvum, sigur Peter Holm.

Sum dømi nevnr hann, at Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F fer at selja fløgufeløg, har fólk kunnu seta pening í, sum so víðari verður settur í onnur feløg. Sum til dømis við at keypa partabrøv á altjóða partabrævamarknaðinum.

Tað er soleiðis, at tú sum privatpersónur kanska ikki hevur tær heilt stóru nøgd-irnar at handla við, men tá fleiri taka seg saman í eitt felag, kann hetta felagið spjada fløguna víðari, og fleggjarin fær so vinning aftur eftir egnum innskoti. Soleiðis ber eisini til at sleppa undan, at allur peningurin verður lagdur á einum stað, men spjaddur á ymsar marknaðir. Av tí sama minkar tapsvandin eisini beinanvegin, sigur Peter Holm.

Og tað verður lætt hjá føroyingum at fara á partabrævamarknaðin í Tokyo ella Frankfurt. Í deildini við Norðskála fer at bera til at seta pening í eitt fløgufelag hjá Kaupthing Føroya Virðisbrævameklarafelag P/F, sum so aftur brúkar pengarnar hjá tær at keypa partabrøv í einumhvørjum týskum banka ella japanskari bilverksmiðju.

Gongdin aðrastaðni hevur verið seinnu nógvu árin, at gingið er frá at hava peningin standandi á bók, men ístaðin at seta hann í partabrøv, sum arbeiða á marknaðinum og vinna pening innaftur. Og tað er hesa gongdina, Kaupthing Føroyar Virðisbrævameklarafelag P/F fer at royna at fáa føroyingar inní.



Føroya Arbeiðsgevarafelag havt aðalfund

Føroya Arbeiðsgevarafelag hevði aðalfund fríggjadagin. Nevndin varð afturvald

Føroya Arbeiðsgevarafelag hevði aðalfund um vikuskiftið. Tveir nevndarlimir stóðu fyri vai, og vórðu teir báðir afturvaldir.

Nevndin skipaði seg eftir aðalfundin, og hon heldur fram óbroytt. Vilhelm M. Johannesen er formaður, og Kristoffur Laksa er næstformaður. Hinir nevndarlimirnir eru Johan Páll Joensen, Magni Arge, Leivur Michelsen, Gudmundur

Mortensen og Bergur Poulsen.

Á aðalfundi hjá Arbeiðsgevarafelagnum verða stør vinnumál og samfelagsmál annars umrødd, sum vitiligt er. Og aðalfundurin gjørdi eisini nøkur heilt konkret vinnupolitisk tilmæli, sum til ber at lesa á heimasíðuni hjá Føroya Arbeiðsgevarafelag á Internetinum. Addressan er: www.industry.fo

Nevnd verða til dómis útbjóðing av almennum upp-gávum, fiskivinnupolitikk-urin, bamaansing, møgu-leiki fyri inntøkujavning í skatti og Føroyar sum kunn-ingarsamfelag.

Tíðindablaðið Sosialurin fer seinni at gera meira burtur úr ársfrágreiðingini hjá Føroya Arbeiðsgevarafelag.

ej



Stórsigrar og fleiri javnleikir

Eftir triðja umfar: Meistararnir úr Klaksvík finga staðfest, at kappingarárið verður sera strevið, og sumbingar fáa tað meiri enn torført



Á myndini er tað leikandi sviin hjá B36, sum liggur skerflatur, men tá avtornaði vóru tað vágamenn, sum lógu eftirá, eins og øll mótsfóðuliðini hjá B36 hava gjørt tað higartil í kappingarárinum

Í so góðum fót bóltslíkind-um, sum tað ber til at í-mynda sær, varð triðja umfarið í ár 2000 kappingini spælt sunnudagin.

Hesa ferð varð ein spælari sendur undir brúsu við reyð-um korti í viðfórinum. Tað var Janus Kjærbo hjá VB.

Gulu kortini vóru fimtan í talið ella trí í hvørjum dysti. Hetta miðtalið er høgt, tá sammett verður við miðtalið í nógvum av grannalondum okkara.

At tað í trimum av fimm fórum endar við, at liðini fáa eitt stig í part er óvanligt, men tað er meiri enn so komið fyri áður. Seinast var í 15. umfari í fjør: Sum-ba-GÍ 1-1, B68-VB 0-0 og ÍF-B71 3-3.

Síðani reglarnir fyri úr-tøku vórðu broyttir, soleiðis at vinnarin fær trí stig, hevur tað smakkað serliga væl hjá vinnarum, at nógvir dystir enda við javnleiki.

Alt gongur undan

Í fót bólti er hvør einasti dystur serstakur. Tí ber tað ikki tiluttan nakað sum helst at sammata úrslit, men tað tá trí umfór eru farin, er tað

upplagt at kaga eftir og sammeta gongdina í uppg-erðum, har somu lið hava verið við.

Hjá B36 viðhaldsfólki kendist tað serliga summ-arligt bæði í fyrradagin og í gjár. Teir høvvaðu FS Vágar av, og hýrurin í Gundadali gjørdist ikki verri, tá tað frættist, at HB og NSÍ høvdu spælt javnt í Runavík.

Fyri tey í B36 má tað kennast serliga hugaligt, at fleiri av ungu monnum, sum eru vaksnir upp í fe-lagnum, nú mannað odda-liðið. Av teimum trettan, sum vóru á vøllinum sunnu-dagin, hava seks altíð spælt í B36, og vit kunnu eisini taka Ronnie Samuelsen, sum kom úr EB/Streymi sum unglingur, við í henda bókin.

B36 misti undan kapping-arárinum sjei spælarnar. Spurningurin er, hvussu tað hevði havt gingið, um Egin, Pól, Ninoslav, Tomislav, Djóni, Øssur og Arnbjørn høvdu verið á liðnum. Tað hevði í hvussu so er havt við sær, at onkrir, sum nú spæla í 1. deild ikki høvdu

havt møguleikan, men úr-tøkuna hevði tað ikki borið til at fingið størri, enn hon hevur verið higartil.

Per Olov Andersson hevur undanvind. Størsta upp-gávan hjá honum komandi vikurnar verður at halda spælarnar á jørðini, men tað kemst ikkuttanum, at tað sær sera ljóst út: sum-bingar í Gundadali og sand-oyingar á Sandi áttu at verið uppgávur, sum oddaliðið væl og virðiliga megnaði. Og so verður spurningurin, um klaksvíkingar longu hava mist alt á gólvíð, tá teir í sætta umfarinum koma í Gundadal.

Mótvindur í Klaksvík

Undan kappingarbyrjan hevði eingin roknað við, at klaksvíkingar skuldu kenna tað sum ein lætta, at teir í triðja umfarið komu á stig-atalvuna eftir javnleik á heimavølli móti VB. Í Klaksvík vóru tey ikki nøgd sunnukvøldið, men tapið fríggjakvøldið móti VB gav eina kenslu av, at tað eisini kundi kiksa sunnudagin, og so var javnleikurin á onkran hátt enn lætti.

Enn eru nógv stig at spæl-a um, men tað er ein royndur lutur, at komandi vik-urnar fara at hava sera stør-an týðning fyri KÍ. Sunnu-dagin skulu teir spæla í Gøt-u, so kemur B68 at vitja, og so skulu teir vitja B36!

Kanska kann tað vera ein uggi fyri klaksvíkingar at finna í høgtølunum. Tá KÍ í 1991 vann fyrsta FM heitið í 19 ár, gekk stríltið fyrstu umfórin. Teir taptu 1-0 móti NSÍ (tað hava teir eisini gjørt í ár), teir spældu 2-2 móti VB (tað hava teir eisini gjørt í ár), og ta ferð-ina var úrslitið móti MB á heimavølli 0-0. Tað var ikki fyrr enn í fjórða umfarinum, at klaksvíkingar í 1991 vunnu.

Trýstið er stórt, nú KÍ fer til Gøtu. Trýstið er eisini stórt á GÍ, sum meiri enn hálvkiksaði á Sandi, men trýstið er størri á KÍ, sum tað hevur verið roknað so nógv meiri við í ár, enn tað hevur verið roknað av GÍ.

Tá úrtøkan er soltin, fær tosið, um hvat átti at verið øðrvísi, bein at ganga á. Venjarin frá í fjør hevur úr

Ítróttasosialurin

kann sjálvandi eisini

lesast á alnetinum:

www.sosialurin.fo

USA sent heilsanir til viðhaldsfólkinu og spælarnar. Hetta kann ivaleyst tulkast á ymsan hátt, men at sárliga nærveran hjá gamla venjaranum tyngir um arbeiðið hjá nýggja venjaranum og ivaleyst eisini hjá nevndini, er neyvan nakað at ívast í.

Í fjør vóru skaðarnir fáir ella eingir. Í ár hava teir verið nógvir, og tað ger ikki hýrin betri. Fót bóltsprátið er altíð nógv í Klaksvík, men fyritleytnar at práta eru øðrvísi nú, enn tær vóru í fjør!

NSÍ hevur heldur ikki tap-t higartil. Sunnudagin skulu teir til Vágs, og tá fáa teir møguleika at hevna 0-2 tapið á heimavølli í steypa-kappingini.

Vágbingar prógvaðu í Klaksvík fríggjakvøldið og sunnu-dagin, at teir framvegis ætla sær at vera meiri enn ka-nónføði.

JH



Hjá KÍ hevur hinvegin ikki gingist nakað serligt, og nú man trýstið merkjast hjá leikarum og venjara

Mynd: Sáh